This document is meant purely as documentation tool and the institutions do not assume any liability for its contents

►B

REGULATION (EEC) No 2622/71 OF THE COMMISSION

of 9 December 1971

on procedures for the importation of rye from Turkey

(OJ L 271, 10.12.1971, p. 22)

Amended by:

		Official Journal		
		No	page	date
►M1	Regulation (EEC) No 199/73 of the Commission of 29 December 1972	L 23	4	29.1.1973
►M2	Commission Regulation (EEC) No 3480/80 of 30 December 1980	L 363	84	31.12.1980
►M3	Commission Regulation (EEC) No 3817/85 of 30 December 1985	L 368	16	31.12.1985
►M4	Commission Regulation (EEC) No 560/91 of 7 March 1991	L 62	26	8.3.1991

▼B

REGULATION (EEC) No 2622/71 OF THE COMMISSION
of 9 December 1971
on procedures for the importation of rye from Turkey

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1234/71 ([1]) of 7 June 1971 on imports of certain cereals from Turkey, and in particular Article 4 thereof;

Whereas, by Regulation (EEC) No 1234/71, the Council adopted rules of application for the special arrangements for imports of rye from Turkey laid down in the Interim Agreement between the European Economic Community and Turkey and in the Additional Protocol to the Agreement establishing an Association between the European Economic Community and Turkey;

Whereas those special arrangements provide, under certain conditions, for a reduction of the levy on imports of rye from Turkey; whereas, to that end, the origin of the rye and its direct transportation from Turkey to the Community must be established and proof must be furnished that a special export tax payable by the exporter has in fact been paid;

Whereas methods of administrative cooperation, including proof of origin and of the direct transportation of the rye from Turkey to a Member State were governed by Decision Nos 4/71 ([2]) and 5/71 ([3]) of the Council of Association, the provisions of which were made applicable by Council Regulation (EEC) No 1885/71 ([4]) of 1 September 1971; whereas it suffices therefore to fix, pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 1234/71, the procedure for proving payment of the special export tax by means of movement certificate A.TR.1; whereas Commission Regulation (EEC) No 2019/71 ([5]) of 20 September 1971 on procedures for the importation of rye from Turkey should therefore be repealed and replaced by the present Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the Opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Proof that the special export tax mentioned in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 1234/71 has been paid shall be furnished to the competent authority of the importing Member State by presentation of movement certificate A.TR.1. In that case, one of the following entries shall be made in the 'Remarks' section by the competent authority:

'Taxe spéciale à l'exportation selon règlement (CEE) No 1234/71 acquittée pour un montant de …'

'Besondere Ausfuhrabgabe gemäss Verordnung (EWG) nr. 1234/71 in Höhe von … entrichtet.'

'Tassa speciale per l'esportazione pagata, secondo regolamento (CEE) n 1234/71, per un importo di …'

'Speciale heffing bij uitvoer bedoeld in Verordening (EEG) nr 1234/71 ten bedrage van … voldaan'.

([1]) OJ No L 130, 16.6.1971, p. 53.
([2]) OJ No L 197, 1.9.1971, p. 2.
([3]) OJ No L 197, 1.9.1971, p. 11.
([4]) OJ No L 197, 1.9.1971, p. 1.
([5]) OJ No L 213, 21.9.1971, p. 7.

▼M1

'Special export tax under Regulation (EEC) No 1234/71 paid to an amount of …'.

'Særlig udførselsafgift i henhold til forordning (EØF) nr. 1234/71, betalt med et beløb på …'.

▼B

Special export tax in accordance with Regulation (EEC) No 1234/71 paid in the amount of …

▼M2

'Το ειδικό εξαγωγικό τέλος κατά τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1234/71 εξοφλήθηκε με ποσό ύψους …'.

▼M3

'Tasa especial aplicable a la exportación según el Reglamento no 1234/71 satisfecha con la suma de …'.

▼M4

'Imposição especial de exportação, nos termos do Regulamento (CEE) nº 1234/71, paga num montante de …'.

▼B

Article 2

Commission Regulation (EEC) No 2019/71 of 20 September 1971 is hereby repealed.

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.